

第144回ショッピングセンター海外視察研修ツアー

2023年11/7(火)～11(土) 3泊5日

視察主催・企画

一般社団法人  
日本ショッピングセンター協会

旅行企画・実施/株式会社JTB

〒112-0004 東京都文京区後楽1-4-14  
後楽森ビル15F  
TEL.03-5615-8523 FAX.03-5615-8539  
担当/増木・藤原

# ニューヨーク New York

## SC先進国“米国”のSCの現在をリアル視察し コロナ後の我が国SCの方向性を探る

当協会では、2020年2月に米国西海岸(ロサンゼルス・サンフランシスコ)SC視察研修ツアーを催行して以来、新型コロナウイルス感染症拡大の影響を受け催行を見送ってきましたが、海外研修再開の機運も高まってきたことから約3年半ぶりに再開することになりました。

当協会発行『SC白書2023』によると、2022年の米国のSC総数は11万4,584SCで、前年比では173SC増えてはいるものの、近年では最も少ない増加数になっています。しかし、2022年の収支動向では、ほぼすべてのSCが営業収益高および営業利益高も前年を上回り、また開発動向をみても既存のSCの増改築や改装、新規開発においては複合化が活発化している状況です。

そこで、日本の5～10年先を進んでいると言われる米国SCや流通の最先端の状況をリアルで視察をするため、ニューヨークを訪れ、コロナ後の我が国SCが進むべき方向性を探る視察研修ツアーを企画しました。

また、本年は皆様のお陰で当協会創立50周年を迎えており、本ツアーも創立50周年記念ツアーとして催行したいと思います。

皆様のご参加をお待ちしております。

### ツアーのポイント

1. 当協会創立50周年を記念し、SC先進国“米国”のSCの現在をリアル視察し、変革期を迎えている我が国SCの今後の方向性を探りながら、ツアー最後の夜には参加者同士の情報・意見交換の場となるフェアウェルディナーパーティーを開催します。
2. 滞在中に1日終日、各自目的自由視察を設け、各社各自の目的に沿った商業施設や専門店などを視察、体験していただきます。
3. コロナ前に実施していた現地でのセミナーを出発前のオンラインセミナーに変更し、少しでも多くのニューヨーク現地のリアルを感じていただきます。
4. ニューヨーク在住で商業施設開発(都市開発を含む)に関する豊富な現地調査の経験を有し、日本の商業施設もよく知るコーディネーター、ジェイ広山氏による現地視察同行・説明、セミナーにより深い知識を得られます。
5. 国際線利用航空会社は安心の翼の日本航空(JAL)、宿泊ホテルは視察に適した立地のホテルを利用します。

#### コーディネーター紹介

ジェイ広山氏

Office J.K. Int'l Inc. 代表

卸売会社の営業および企画開発部門に勤務後、渡米。米国ニューヨーク在住。米国はもとより日本およびヨーロッパの流通業界に関する幅広い知識と商業施設開発(都市開発を含む)に関する豊富な現地調査の経験を有しており、日米欧を頻繁に行き来しコンサルティング業務、市場動向調査、講演会を手がけている。ほかに、当協会を含め米国流通視察のコーディネーターを数多く務めている。

#### 大人お一人様ご旅行代金

※SC協会会員の方。  
※お一人様1室のご利用。

# 498,000円

#### ツイン2名1室ご希望の場合

※SC協会会員の方のみ、  
一般の方の設定はございません。

# 408,000円

※燃油特別付加運賃(目安58,400円)、日本国内空港施設使用料(2,950円)、国際観光旅客税(1,000円)、海外空港諸税(概算10,000円)が別途必要となります。(2023年8月1日現在)

**1日目 JFK 空港到着後、市内視察****シティーポイント・ブルックリン**

ブルックリンのダウンタウンに2016年10月にオープンした59階建ての超高層マンション(450戸)を複合した都市型パワーセンターで、キーテナントはアップスケールディスカウントストアのターゲット(都市型店)、トレーダージョーズ、プライマーク、キャンプなど14店。また、ブルックリンスタイルのフードホールであるデカルブマーケットもある。

**ブルックリン・ダンボ地区**

再開発が進み人気スポットとして注目を浴びている地域で、新たなフードコート「タイムアウトマーケット」もオープンした。

**チェルシーマーケットおよびミートパッキング地区**

ナビスコの工場跡地を改造して作られたユニークなフードマーケットで、小売と卸売50店ほどが軒を連ね、地域住民の人気スポットとなっている。また、ソーホーに次ぐトレンドスポットとして注目を浴びている隣接するミートパッキング地区やハイライン公園が近接している。

**2日目 郊外および市内視察****アマゾン・フレッシュストア**

アマゾンが急速に店舗網を拡大しスマートフォンや手のひら決済の他、スマートショッピングカートも導入したDXの最先端ともいえるスーパーマーケット。ただし、業績が低迷しており、現在戦略の見直しを進めている。

**スチュレオナルド**

「ルール1: お客様は常に正しい。ルール2: もし、お客様が間違っていたらルール1を読み返せ」という顧客至上主義のポリシーを貫くスペシャリティスーパーマーケットで、DXの対極とも言えるストア。なお、トラディショナルSCであるパラマスパークのキーテナントとなっている。

**ウォルマート・スーパーセンター**

世界最大の小売企業であるウォルマートの成長を支えているディスカウントストアとスーパーマーケットの複合業態。なお、同店が出店しているのは都市部近郊型の複合商業施設開発のハーモンメドウで、ホテル(4棟)、オフィスビル、コンベンションセンター、パワーセンターを併設している。

**アメリカンドリーム・メドウランド**

2019年10月25日にオープンした巨大なエンターテインメント・モール。同SCは開発の45%がリテイルスペースでGLAは約28万㎡にもおよびテナント数は450店を予定していたが、入居率は50%程度に留まっている。一方、55%をエンターテインメント施設に充てており、インドア・アイススケートリンク、ニックルオデオン・テーマパーク、インドア・スキースロープ、レゴランド、ラッキーストライク・ラグジュアリーボーリングの他、ドリームワークス・ウォーターテーマパークはオープンした。

**ザ・ショップス・アンド・レストラン・アット・ハドソンヤード**

総投資額240億ドルを投じ人工地盤の上に超高層ビル16棟を建設する、民間が手掛ける米国史上最大規模の総合開発。オフィススペースの他に分譲/賃貸マンション(居住人口5,000人)、ホテル、文化施設がオープンし、ショッピングモールの「The Shops at Hudson Yards」も2019年3月にオープンした。第2期工事ではオフィスビル、学校、約1万7千坪におよぶパブリックスペースを建設予定である。なお、2015年には地下鉄7号線の延伸工事が竣工し、ハドソンヤード駅がオープンしている。

**マンハッタンウエスト**

ハドソンヤードの東側の40エーカーの敷地に45億ドルを投じて2013年から建設が進められていた6棟からなる複合商業施設となる「マンハッタンウエスト」が2022年9月28日にグランドオープンした。この施設はオフィススペース(557,400㎡)、レクリエーション&アメニティスペース(5,110㎡)や屋上テラス(418㎡)を備えている62階建ての高級分譲・賃貸マンション(844戸)、ラグジュアリーホテル「ペンドリー・マンハッタン・ウエスト」(164室)を擁している。

**ツアー事前説明会**

日時：2023年10月下旬(予定)  
内容：講演会「米国流通事情(仮)」、ツアー注意事項、懇親会  
会場：日本ショッピングセンター協会・会議室(東京都文京区後楽)およびオンライン(Zoom)  
※開催日等の詳細は、ツアー申込者にご案内いたします。

## 日 程 表

日次	月日(曜日)	訪問地	交通機関	スケジュール	食事
1	2023年 11/7 (火)	羽田(東京)発  ニューヨーク着	JL006  専用車	08:30: 羽田空港集合 11:05: 空路、日本航空 JL006便(直行便)にてニューヨークへ ----- 日付変更線 ----- 09:50: 着後、専用車にて商業施設視察 ●シティポイント・ブルックリン ●ブルックリン・ダンボ地区 ●チェルシーマーケット、○ミートパッキング地区  【ニューヨーク泊】	昼:機  昼:一 夕:一
2	11/8 (水)	ニューヨーク	専用車	終 日: 商業施設視察 ●アマゾン・フレッシュストア ●スチューレオナルド ●ウォルマート・スーパーセンター ●アメリカンドリーム・メドウランド ●ザ・ショップス・アンド・レストラン・アット・ハドソンヤード ●マンハッタンウエスト  【ニューヨーク泊】	朝:○ 昼:一 夕:一
3	11/9 (木)	ニューヨーク		終 日: 各自目的別自由視察 【無料オプションツアー】「商業施設視察(コーディネーター同行)」 地下鉄(交通費:各自負担)でバッテリーパークに行き自由の女神像を見た後、徒歩でホール フードマーケットの最新店(2023年1月オープン)とウォールストリートを見学し、ワ ールドトレードセンターに行きます。 ■ウエストフィールド・ワールドトレードセンター 2001年9月11日のテロによって崩落したワールドトレードセンターの再建を終え、2016年8 月16日にオープンした地下鉄や近郊への通勤列車の発着する新ターミナルと複合されたSC。 ■ブルックフィールドプレイス オープン後25年を経て、大改装を実施しハイグレードなSCに変貌し、フレンチスタイルのフ ードホールであるル・ディストリクトやニューヨークの人気レストランが出店しているハドソンイ ツと称するフードコートが併設されたほ他、アマゾンゴーもオープンしている。 ■ソーホー地区: ニューヨークトレンドの発信地として知られ、話題のストアが次々とオー ンしている。 ■五番街: 世界のショッピングストリートとしてラグジュアリーブランドが立ち並ぶ地域でティ ファニー本店もリニューアルオープンした。 夜 : ★日本ショッピングセンター協会創立50周年記念フェアウェルディナーパーティー 【ニューヨーク泊】	朝:○ 昼:一 夕:○
4	11/10 (金)	ニューヨーク発	専用車 JL005	専用車にて、ニューヨーク(JFK)空港へ 12:40: 空路、日本航空 JL005便(直行便)にて帰国の途へ  【機内泊】	朝:○ 昼:一 夕:機
5	11/11 (土)	羽田(東京)着		17:15: 羽田空港到着後、入国審査・通関後、解散	昼:機

※記載例: 「JL」=日本航空

※記載例: 「朝」=朝食、「昼」=昼食、「夕」=夕食、「機」=機内食、「-」=食事なし

※記載例: ●=商業施設(下車)

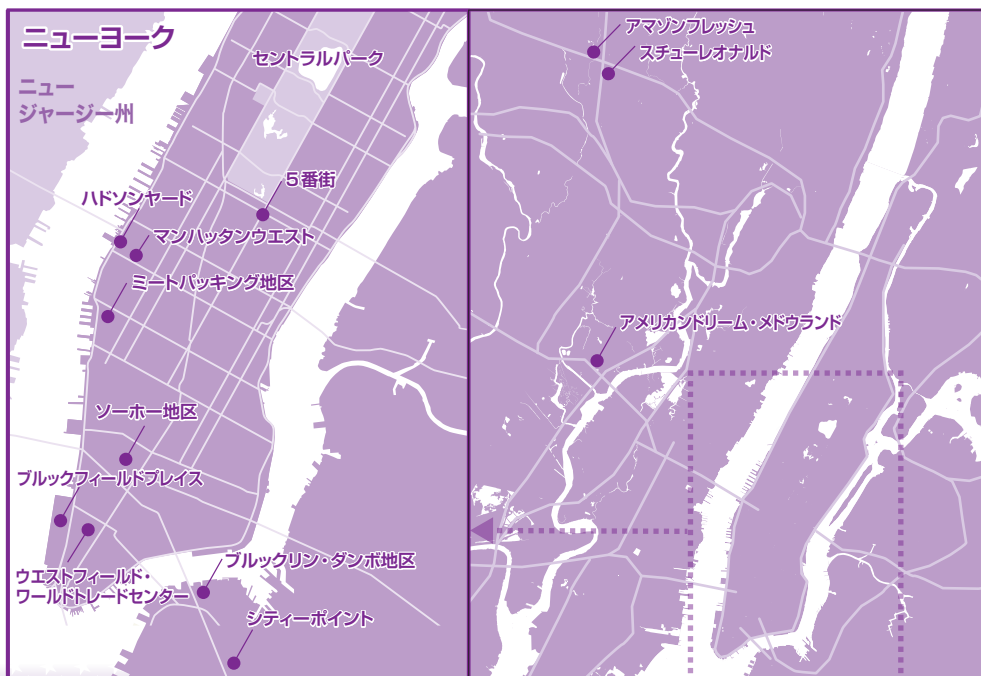
※視察先ならびに交通機関・時刻は変更になる場合がございます

☆時間帯の目安

早朝 朝 午前 午後 夕刻 夜 深夜

終日

04:00 06:00 08:00 12:00 17:00 19:00 23:00 04:00 09:00 17:00



# 募集要項

■旅行期間 2023年11月7日(火)～11日(土) 5日間(3泊5日)  
■旅行代金 大人お一人様(航空機エコノミークラス・1名1室利用)

1室1名様利用※1	SC協会会員の方 498,000円	一般参加の方 648,000円
-----------	----------------------	--------------------

※燃油特別付加運賃(目安58,400円)、日本国内空港施設使用料(2,950円)、国際観光旅客税(1,000円)、海外空港諸税(概算10,000円)が別途必要となります。※いずれも2023年8月1日現在の額となります。

ビジネスクラス席利用追加料金※2 国内線特別代金プラン ※下記のお問い合わせ先旅行会社までお問い合わせください。 ※2 国際線利用区間のみ

※1 2名1室利用ご希望の場合は、お一人様408,000円となります。(会員のみ。一般の方の設定はございません)。

■募集人員 25名(最少催行人員2名)

■申込締切日 2023年9月26日(火)

【但し満員になり次第締切ります】

■申込方法 本視察研修ツアーのお申込みは「JTBB申込WEBサイト」から行っていただくこととなります。下記URLもしくは二次元(QR)コードよりアクセスください。https://www.jtb-oo-sy.com



※まずは上記申込WEBサイトより、新規登録を行っていただく必要がございます。

※本ツアーのパスコードは「WuJcivNW2L」となります。なお、お申込方法でご不明の方は、別途「案内書面」をご案内いたしますので、下記の欄JTBB 東京中央支店の担当者までご連絡ください。

■添乗員 全行程1名同行いたします

■利用予定日本発着航空会社 日本航空(JL)

■利用ホテル ザ・マンハッタン・アット・タイムズスクエアホテル または同等クラスのホテル

■食事条件 朝食3回/昼食0回/夕食1回 (この回数に機内食は含まれません/ドリンク代を除く)

■バスポート 帰国時まで有効なもの

の有効期限 (入国時90日以上が望ましい)

■旅行代金に含まれるもの

○航空運賃エコノミークラス(全行程エコノミークラス)○宿泊代金(1名1室利用)○シャワー、トイレ付(ただしバスポートのお部屋にもあることもあり)○お食事料:朝食5回、昼食1回、夕食2回(この回数に機内食は含まれません)○食事の際のドリンク代を除く○視察料:日程記載の専用車代金、視察料、ガイド料代金○手荷物料金:利用航空会社による○添乗員費用○団体旅行中の税金、チップ※上記費用は各客様の都合により一部別売されることがあります。この運賃料金は運送機関の付加運賃料金を含まれません。※付加運賃料金は、原価水準の異常な変動に対応するため、一定の期間及び一定の条件に限りあらゆる旅行者に一律に課されるもの。

■旅行代金に含まれないもの

○上記以外、旅行代金に含まれないものが、参加にあたって通常必要となる費用を例示します。○ビジネスクラス利用追加料金 ○米国ESTA代金(\$21.00) ○超過料金手荷物料金(規定の重量、容量、個数を超える分について) ○個人的性格の費用(旅行代金に含まれません) ○クルーズ代金、電話代 ○渡航手荷物費(渡航手荷物代金) ○日本国内における自宅～空港～自宅までの国内交通費 ○海外旅行傷害保険 ※○旅行券印刷、紙証代(5年有効旅行券11,000円、10年有効旅行券16,000円) ○燃油サーチャージ\$38,400円 ○空港施設利用料2,950円(羽田) ○国際観光旅客税1,000円 ○海外空港施設10,000円 ※上記の日本円換算額は2023年8月1日の三菱UFJ銀行の店頭売値に航空会社レートの(US\$1=132.91円)を基準に算出しております。 ※為替レートの変動により過不足が生じた場合、精算はいたしません。 ※航空会社が定める燃油サーチャージが増額になった場合は、不足分を徴収し、減額になった場合はその分を返金いたします※旅行代金計算基準日:2023年8月1日

■アメリカESTAについて

1. 旅券(パスポート) 帰国時まで有効なもの、ただしLC 旅券(e-passport)であること。(ビザウエーバープログラムにより米国に入国する場合も、旅券の有効期間が90日以上ある人には90日間の滞在許可があります。現在お持ちの旅券が今回の旅行に有効かどうかの確認、旅券申請等はお客様責任で行ってください。お客さまのご希望により別途渡航手続代料金をいただいております) 2. 査証(ビザ) 一定の条件を満たしている方は事前に電子渡航証(ESTA)を取得することで査証をご入国いただけます。現在お持ちの旅券が今回の旅行に有効かどうかの確認、旅券・電子渡航証(ESTA)の取得はお客様の責任で行ってください。ESTAを取得できなかった場合、旅行契約を解除させていただきます。査証取得できなかった場合、その場合の取消料はお客さま負担となります。なおこちらは、お客さまのご希望により別途渡航手続代料金をいただいております。 ※上記旅券、査証について日本国外の方は各自 渡航先の領事館、入国管理事務所までお問い合わせください。 3. 渡航手続代料金 ① 旅行の参加にあたっては、旅券、ESTA(電子渡航証)、米国および日本の税関申告書が必要ですが、当社でこれらの旅行の参加にあたっては、旅券、ESTA(電子渡航証)、米国および日本の税関申告書の作成がお客様のご負担となります。 ② 米国のESTA(電子渡航証)の登録または確認、修正と確認の発行または登録内容の確認、米国および日本の税関申告書の作成代行並に旅券の有効性確認11,000円 ③ 米国および日本の税関申告書の作成代行に旅券・査証の有効性確認1,200円 ④ 上記金額には、消費税(10%)は含まれております。旅券申請代(有効期間10年/16,000円、5年/11,000円)等は含まれておりません。 ⑤ 上記金額にはESTA申請料21US\$は含まれておりません。なお、ESTA申請が可否となった場合でも上記渡航手続代料金はかかりません。この場合ESTA申請料は21US\$となります。 ⑥ 弊社にてESTA(電子渡航証)の登録、確認、修正、または税関申告書の作成後に旅行の取消をされた場合は、旅行本体の取消料の他に、ESTA申請料および上記渡航手続代料金をいただきます。 ※日本国外の方は、弊社に査証取得等のご依頼をされた場合は渡航手続代料金が異なります。

## 旅行条件

①お申し込み (1)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

②お申し込み (2)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

③お申し込み (3)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

④お申し込み (4)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

⑤お申し込み (5)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

⑥お申し込み (6)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

⑦お申し込み (7)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

⑧お申し込み (8)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

⑨お申し込み (9)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

⑩お申し込み (10)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

⑪お申し込み (11)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

⑫お申し込み (12)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

⑬お申し込み (13)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

⑭お申し込み (14)お申し込み必要事項を記入の上、ご提出ください。同時に、おひとりごとの原則旅行代金の20%相当額を申込書に所定の口座にお振込みください。申込書は「旅行代金」取得料「送付料」のそれぞれ一部または全部として取扱います。お振込みは「旅行代金」取得料としてお振込みください。お振込みされる時は必ずお振込みの旨をお知らせください。お振込みの旨が不明な場合は航空会社の発行済の振替のほかに、宿泊機関等への振替が必要となります。この場合、当社はお客さまの受取の場面に準じて振替手数料(※お客さまの振込先(記載)をいただきます。なお、運送・宿泊機関により、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合もあります。この場合、所定の取消料(※取消料の国が違えば記載をいたしません)となります。また、氏名のご性別、年齢、国籍が違った場合も同様となりますので、ご注意をお願いいたします。

旅行企画・実施、お申込み、お問い合わせ先

**株式会社JTBB 東京中央支店**  
東京都千代田区大手町2-2-1 新大手町ビル1階  
TEL.03-6737-9281 FAX.03-6737-9284 担当:営業第一課 佐藤・多田  
営業時間:月～金/9:30～17:30(土・日・祝日休業)

観光庁長官登録旅行業第64号  
一般社団法人 **日本旅行業協会**  
JATA  
旅行業公正取引協議会  
10450094(06)

総合旅行業務取扱管理者 河村 謙介  
総合旅行業務取扱管理者とはお客様の旅行を取り扱う営業所での取引の責任者です。お客様の旅行に関し、担当者からの説明にご不明な点がございましたら、ご遠慮なく上記の総合旅行業務取扱管理者におたずねください。